

Conselleria de Turisme

DECRET 63/2010, de 16 d'abril, del Consell, pel qual es modifica el Decret 20/1997, d'11 de febrer, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament d'Agències de Viatges de la Comunitat Valenciana. [2010/4275]

Decret 63/2010, de 16 d'abril, del Consell, pel qual es modifica el Decret 20/1997, d'11 de febrer, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament d'Agències de Viatges de la Comunitat Valenciana.

PREÀMBUL

En virtut de l'article 49.4, de l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, la Generalitat té la competència exclusiva per al desplegament i l'execució de la legislació de la Unió Europea a la Comunitat Valenciana en aquelles matèries que siguen de la seua competència.

La Directiva 2006/123/CE del Parlament Europeu i del Consell, de 12 de desembre de 2006, relativa als Servicis en el Mercat Interior, ha sigut traslladada al nostre ordenament jurídic per la Llei 17/2009, de 23 de novembre, sobre el Lliure Accés a les Activitats de Servicis i el seu Exercici. En virtut d'esta última, els règims d'autorització han de ser excepcionals i estar justificats per una raó imperiosa d'interés general –causes taxades per la jurisprudència del Tribunal de Justicia de la Unió Europea -, incloure requisits no discriminatoris i ser proporcionats als fins que es pretenen, açò és, que la seua substitució per un règim menys oneros o intervencionista, com per exemple un control ex post, causaria perjudis de difícil o impossible reparació i, per això, hagen de mantindre's.

La Llei 17/2009 també obliga a preveure un tractament distint per a la prestació de servicis quan la duració siga temporal i l'establiment permanent. Així mateix, establix la necessitat de simplificar els procediments i tràmits; admet els documents procedents d'autoritats d'altres estats membres i obvia la compulsa o presentació dels originals; promou l'exercici d'activitats multidisciplinàries que només poden restringir-se per llei i en determinats casos; establix que les administracions públiques, en virtut del principi de confiança mútua, no poden exigir requisits, controls o garanties amb una finalitat equivalent a la d'aquells als quals els prestadors ja estiguen sotmesos en un altre Estat membre; disposa que l'exigència d'assegurances es preveja en norma amb rang de llei; establix que siguen admesos els certificats emesos per les entitats asseguradores i de crèdit i, finalment, instaura la cooperació administrativa a fi de garantir la supervisió dels prestadors.

Per tal que els mandats de la Directiva 2006/123/CE i de la Llei 17/2009 siguen realment efectius, cal dur a terme un exercici d'avaluació de la normativa autonòmica en matèria de turisme, tant de rang legal com reglamentari i, en cas que calga, derogar, modificar o suprimir aquells aspectes que puguen contravindre-les.

Mitjançant el present decret es modifica el Decret 20/1997, d'11 de febrer, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament d'Agències de Viatges de la Comunitat Valenciana, en aquells aspectes que eixa anàlisi ha identificat com a no ajustats a la directiva.

Així, per exemple, se substitueix l'autorització prèvia - obtenció del títol llicència - per la comunicació de l'inici de l'activitat i la declaració responsable sobre la disponibilitat de la documentació i el compliment dels requisits exigits per la normativa, tot simplificant els tràmits necessaris per a l'entrada en funcionament de les agències de viatges. Igualment, s'elimina l'exclusivitat del local i es restringeix l'àmbit exclusiu d'actuació de les agències de viatges a l'organització i venda dels viatges combinats. Per a una simplificació administrativa més gran, s'elimina l'obligació de constituir un assegurança de responsabilitat civil i se suprimeix la fiança col·lectiva, escassament utilitzada. Finalment, es modifica el règim aplicable a les agències de viatges autoritzades per altres administracions i s'establix un règim predecible i transparent basat en la confiança mútua entre països i la cooperació administrativa.

Conselleria de Turismo

DECRETO 63/2010, de 16 de abril, del Consell, por el que se modifica el Decreto 20/1997, de 11 de febrero, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento de Agencias de Viajes de la Comunitat Valenciana. [2010/4275]

Decreto 63/2010, de 16 de abril, del Consell, por el que se modifica el Decreto 20/1997, de 11 de febrero, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento de Agencias de Viajes de la Comunitat Valenciana.

PREÁMBULO

En virtud del artículo 49.4 del Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, la Generalitat tiene competencia exclusiva para el desarrollo y ejecución de la legislación de la Unión Europea en la Comunitat Valenciana en aquellas materias que sean de su competencia.

La Directiva 2006/123/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 12 de diciembre de 2006, relativa a los Servicios en el Mercado Interior, ha sido transpuesta a nuestro ordenamiento jurídico por la Ley 17/2009, de 23 de noviembre, sobre el Libre Acceso a las Actividades de Servicios y su Ejercicio. En virtud de ésta última, los regímenes de autorización deben ser excepcionales y estar justificados por una razón imperiosa de interés general – causas tasadas por la jurisprudencia del Tribunal de Justicia de la Unión Europea -, incluir requisitos no discriminatorios y ser proporcionados a los fines que se persiguen, esto es, que su sustitución por un régimen menos gravoso o intervencionista, como por ejemplo un control ex post, causaría perjuicios de difícil o imposible reparación y, por ello, deban mantenerse.

La Ley 17/2009 también obliga a prever un tratamiento distinto para la prestación de servicios cuya duración es temporal y el establecimiento es permanente. Asimismo, establece la necesidad de simplificar los procedimientos y trámites, admitiendo los documentos procedentes de autoridades de otros Estados miembros y obviando la compulsa o presentación de originales; promueve el ejercicio de actividades multidisciplinarias que sólo pueden restringirse por Ley y en determinados casos; establece que las Administraciones Públicas, en virtud del principio de confianza mutua, no pueden exigir requisitos, controles o garantías con finalidad equivalente a la de aquellos a los que ya esté sometido el prestador en otro Estado miembro; dispone que la exigencia de seguros se prevea en norma con rango de Ley; que se admitan los certificados emitidos por entidades aseguradoras y de crédito y, finalmente, instaura la cooperación administrativa con el fin de garantizar la supervisión de los prestadores.

Para que los mandatos de la Directiva 2006/123/CE y de la Ley 17/2009 sean realmente efectivos, es preciso llevar a cabo un ejercicio de evaluación de la normativa autonómica en materia de turismo, tanto de rango legal como reglamentario, y en caso de resultar necesario, derogar, modificar o suprimir aquellos aspectos que pudieran contravenirlos.

Mediante el presente Decreto se modifica el Decreto 20/1997, de 11 de febrero, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento de Agencias de Viajes de la Comunitat Valenciana, en aquellos aspectos que se han identificado en ese análisis como no ajustados a la Directiva.

Así, por ejemplo, se sustituye la autorización previa - obtención del título licencia - por la comunicación de inicio de actividad y declaración responsable acerca de la disponibilidad de la documentación y el cumplimiento de los requisitos exigidos por la normativa, simplificando los trámites necesarios para la entrada en funcionamiento de las agencias de viajes. Asimismo, se elimina la exclusividad del local y se restringe el ámbito exclusivo de actuación de las agencias de viajes a la organización y venta de los viajes combinados. En orden a la simplificación administrativa, se elimina la obligación de constituir un seguro de responsabilidad civil y se suprime la fianza colectiva, escasamente utilizada. Finalmente, se modifica el régimen aplicable a las agencias de viajes autorizadas por otras Administraciones, estableciendo un régimen predecible y transparente basado en la confianza mutua entre países y la cooperación administrativa.

El decret està integrat per un article únic, mitjançant el qual s'aprova la modificació del Decret 20/1997, d'11 de febrer, del Consell pel qual s'aprova el Reglament de les Agències de Viatges de la Comunitat Valenciana, el text del qual s'inserix en els annexos I i II, una disposició transitòria única i una disposició final única.

En conseqüència, oïts els sectors i les administracions públiques afectades, a proposta de la consellera de Turisme, conforme amb el Consell Jurídic Consultiu de la Comunitat Valenciana i amb la deliberació prèvia del Consell, en la reunió del dia 16 d'abril de 2010,

DECRETE

Article únic. Aprovació de la modificació del Decret 20/1997, d'11 de febrer, del Consell pel qual s'aprova el Reglament de les Agències de Viatges de la Comunitat Valenciana

1. Es deixen sense contingut els articles 2 del capítol I i 11 del capítol II.

2. Es fa una nova redacció de l'article 1 del capítol I; del títol del capítol II i dels articles 4, 5, 6, 7, 8, 9 i 10 inclosos; dels articles 12 i 13 del capítol III; de l'article 14 del capítol IV; de l'article 19 i 22.3 del capítol V; del títol del capítol VI i dels articles 28, 29 i 30 inclosos, els textos dels quals s'inclouen a l'annex I.

3. S'afigen una disposició addicional única i una disposició final primera, els textos de les quals s'inserixen en l'annex I, i es modifica el títol de la disposició final que passa a ser disposició final segona.

4. S'afeg un annex que conté el model de comunicació/declaració responsable, el text del qual s'inserix com a annex II.

DISPOSICIÓ TRANSITÒRIA

Única. Normativa aplicable als procediments en tramitació

Els procediments de concessió del títol-licència d'agència de viatges iniciats amb anterioritat a l'entrada en vigor d'este decret, continuaran tramitant-se de conformitat amb el que disposa la normativa anterior, llevat que les persones interessades voluntàriament s'acullen a esta.

DISPOSICIÓ FINAL

Única. Entrada en vigor

El present decret entrarà en vigor l'endemà de la publicació en el Diari Oficial de la Comunitat Valenciana.

Valencia, 16 d'abril de 2010

El president de la Generalitat,
FRANCISCO CAMPS ORTIZ

La consellera de Turisme,
BELÉN JUSTE PICÓN

ANNEX I

RELACIÓ COMPLETA EN LA NOVA REDACCIÓ DELS PRECEPTES QUE ES MODIFIQUEN DEL DECRET 20/1997, D'11 DE FEBRER, DEL CONSELL, PEL QUAL S'APROVA EL REGLAMENT D'AGÈNCIES DE VIATGES DE LA COMUNITAT VALENCIANA.

Article 1. Concepte

1. Tenen la consideració d'agències de viatges les persones físiques o jurídiques que, sense perjudici de la realització de qualsevol activitat de mediació i/o organització de servicis turístics, es dediquen a l'organització i venda dels anomenats viatges combinats, definits en l'article 151.1.a) del Text Refós de la Llei General per a la Defensa dels Consumidors i Usuaris i Altres Lleis Complementàries, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 1/2007, de 16 de novembre.

2. La condició legal i la denominació d'agència de viatges queda reservada exclusivament a les persones a què es referix l'apartat anterior.

El Decreto está integrado por un artículo único, mediante el que se aprueba la modificación del Decreto 20/1997, de 11 de febrero, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento de Agencias de Viajes de la Comunitat Valenciana, cuyo texto se inserta en los anexos I y II, una disposición transitoria única y una disposición final única.

En virtud de lo anterior, oídos los sectores y Administraciones públicas afectadas, a propuesta de la Consellera de Turismo, conforme con el Consell Jurídic Consultiu de la Comunitat Valenciana y previa deliberación del Consell, en la reunión del día 16 de abril de 2010,

DECRETO

Artículo único. Aprobación de la modificación del Decreto 20/1997 de 11 de febrero, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento de Agencias de Viajes de la Comunitat Valenciana

1. Se dejan sin contenido los artículos 2 del capítulo I y 11 del capítulo II.

2. Se da nueva redacción al artículo 1 del capítulo I; al título del capítulo II y a los artículos 4, 5, 6, 7, 8, 9 y 10 en él incluidos; a los artículos 12 y 13 del capítulo III; al artículo 14 del capítulo IV; al artículo 19 y 22.3 del capítulo V; al título del capítulo VI y a los artículos 28, 29 y 30 en él incluidos, cuyo texto se incluye en el anexo I.

3. Se añaden una disposición adicional única y una disposición final primera, cuyos textos se insertan en el anexo I, y se modifica el título de la disposición final que pasa a ser disposición final segunda.

4. Se añade un anexo que contiene el modelo de comunicación/declaración responsable, cuyo texto se inserta como anexo II.

DISPOSICIÓ TRANSITORIA

Única. Normativa aplicable a los procedimientos en tramitación

Los procedimientos de concesión del título-licencia de agencia de viajes iniciados con anterioridad a la entrada en vigor de este Decreto, seguirán tramitándose de conformidad con lo dispuesto en la anterior normativa, salvo que los interesados voluntariamente se acojan a ésta.

DISPOSICIÓ FINAL

Única. Entrada en vigor

El presente Decreto entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el Diari Oficial de la Comunitat Valenciana.

Valencia, 16 de abril de 2010

El president de la Generalitat,
FRANCISCO CAMPS ORTIZ

La consellera de Turismo,
BELÉN JUSTE PICÓN

ANEXO I

RELACION COMPLETA EN SU NUEVA REDACCION DE LOS PRECEPTOS QUE SE MODIFICAN DEL DECRET 20/1997, DE 11 DE FEBRERO, DEL CONSELL, POR EL QUE SE APRUEBA EL REGLAMENTO DE AGENCIAS DE VIAJES DE LA COMUNITAT VALENCIANA.

Artículo 1. Concepto

1. Tienen la consideración de agencias de viajes las personas físicas o jurídicas que, sin perjuicio de la realización de cualquier actividad de mediación y/u organización de servicios turísticos, se dedican a la organización y venta de los denominados Viajes Combinados definidos en el artículo 151.1 a) del Texto Refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y Otras Leyes Complementarias, aprobado por el Real Decreto Legislativo 1/2007, de 16 de noviembre.

2. La condición legal y la denominación de agencia de viajes queda reservada exclusivamente a las personas a que se refiere el apartado anterior.

3. L'exercici de les activitats d'organització i venda de viatges combinats a què es referix l'apartat 1 estarà exclusivament reservat a les agències de viatges, sense perjudici que, a més a més, tinguen com a activitat:

a) La mediació en la venda de bitllets o reserva de places en qualsevol classe de mitjans de transport, així com la reserva d'habitacions i servicis en les empreses turístiques i, particularment, en els establiments d'allotjament turístic.

b) L'organització i venda dels anomenats programes d'un dia. S'entendrà a l'efecte per programa d'un dia el conjunt de servicis turístics oferit o projectat a sol·licitud del client per l'agència de viatges a un preu global preestablert quan no incloga els elements propis d'un viatge combinat.

CAPÍTOL II INSCRIPCIÓ EN EL REGISTRE GENERAL D'EMPRESSES, ESTABLIMENTS I PROFESSIONS TURÍSTIQUES

Article 4. Comunicació de la posada en funcionament. Obligatorietat

1. Les agències de viatges que vulguen exercir activitats amb caràcter permanent a la Comunitat Valenciana comunicaran la seua posada en funcionament mitjançant un imprés normalitzat dirigit al Servei Territorial de Turisme de la província on s'ubique l'establiment, acompanyat de la documentació assenyalada en l'apartat següent. Este serà l'òrgan competent per a l'ordenació i instrucció del procediment.

2. La comunicació de la posada en funcionament i la declaració responsable d'acord amb el model normalitzat que figura en l'annex II és obligatòria per a l'exercici de l'activitat i conjuntament amb la qual s'aportarà:

a) Document acreditatiu de la personalitat física o jurídica del sol·licitant.

b) Document acreditatiu de la constitució d'una fiança en la forma i quantia previstes en este reglament.

3. La declaració responsable subscripta per la persona interessada haurà de pronunciar-se sobre:

a) Que té concedit o sol·licitat davant de l'Oficina Espanyola de Patentes i Marques, Oficina d'Harmonització del Mercat Interior o Organització Mundial de la Propietat Intel·lectual, el nom comercial corresponent a la denominació que vulga adoptar l'agència.

b) Que a l'exterior de l'establiment figurarà la identificació de l'agència, nom, grup al qual pertany i número d'inscripció.

c) Que té el títol que acredita la disponibilitat de l'immoble així com, si fa el cas, les autoritzacions preceptives per a dedicar-lo a l'activitat d'agència de viatges.

Article 5. Inscripció en el registre

1. L'òrgan instructor, atenent a la comunicació degudament emplenada per la persona interessada, inscriurà d'ofici l'establiment en el Registre General d'Empreses, Establiments i Professions Turístiques de la Comunitat Valenciana - d'ara en d'avant, el Registre - en el grup que s'haja indicat, llevat que s'hagen omés dades o documents de caràcter essencial. A l'efecte s'emetrà un document que acredite la inscripció.

2. Este òrgan revisarà si, segons el que ha declarat l'administrat, consta en el procediment la totalitat de la documentació a què es referix l'article anterior i la seua validesa formal.

3. Si es comprovaren deficiències de qualsevol índole, se seguiran els tràmits oportuns de conformitat amb el que estableix la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú, o la norma que la substituïska.

4. La inexactitud o falsedat de les dades declarades així com la no disponibilitat de la documentació preceptiva, quan tinguen caràcter essencial, o el fet de no començar a exercir l'activitat en el termini de dos mesos des de la comunicació efectuada, sense perjudici de les responsabilitats penals, civils o administratives a què pugen donar lloc, determinaran la impossibilitat de continuar amb l'exercici de l'activitat des del moment que es tinga constància d'eixos fets i podran com-

3. El ejercicio de las actividades de organización y venta de Viajes Combinados a que se refiere el apartado 1 estará exclusivamente reservado a las agencias de viajes, sin perjuicio de que, además, tengan como actividad:

a) La mediación en la venta de billetes o reserva de plazas en toda clase de medios de transporte, así como la reserva de habitaciones y servicios en las empresas turísticas y particularmente en los establecimientos de alojamiento turístico.

b) La organización y venta de los denominados Programas de un Día. Se entenderá a este efecto por Programa de un Día el conjunto de servicios turísticos ofertado o proyectado a solicitud del cliente por la agencia de viajes a un precio global preestablecido cuando no incluya los elementos propios de un Viaje Combinado.

CAPÍTULO II INSCRIPCIÓN EN EL REGISTRO GENERAL DE EMPRESAS, ESTABLECIMIENTOS Y PROFESIONES TURÍSTICAS

Artículo 4. Comunicación de puesta en funcionamiento. Obligatoriedad

1. Las agencias de viajes que pretendan ejercer actividades con carácter permanente en la Comunitat Valenciana comunicarán su puesta en funcionamiento mediante impreso normalizado dirigido al Servicio Territorial de Turismo de la provincia donde se ubique el establecimiento, acompañándolo de la documentación señalada en el apartado siguiente. Dicho órgano será competente para la ordenación e instrucción del procedimiento.

2. La comunicación de puesta en funcionamiento y declaración responsable conforme al modelo normalizado que figura en el anexo II es obligatoria para el ejercicio de la actividad y junto a ella se aportará:

a) Documento acreditativo de la personalidad física o jurídica del solicitante.

b) Documento acreditativo de la constitución de una fianza en la forma y cuantía previstas en este Reglamento.

3. La declaración responsable suscrita por el interesado se pronunciará acerca de:

a) Que tiene concedido o solicitado ante la Oficina Española de Patentes y Marcas, Oficina de Armonización del Mercado Interior u Organización Mundial de la Propiedad Intelectual, el nombre comercial correspondiente a la denominación que haya adoptado la agencia.

b) Que en el exterior del establecimiento figurará la identificación de la agencia, nombre, grupo al que pertenece y número de inscripción.

c) Que ostenta el título que acredita la disponibilidad del inmueble así como, en su caso, las autorizaciones preceptivas para dedicarlo a la actividad de agencia de viajes.

Artículo 5. Inscripción en el Registro

1. El órgano instructor, atendiendo a la comunicación debidamente cumplimentada por el interesado, inscribirá de oficio el establecimiento en el Registro General de Empresas, Establecimientos y Profesionales Turísticas de la Comunitat Valenciana - en adelante, el Registro - en el grupo que se hubiera indicado, salvo que se hubieren omitido datos o documentos de carácter esencial. A tal efecto emitirá un documento que acredite la inscripción.

2. Dicho órgano revisará si, según lo declarado por el administrador, consta en el procedimiento la totalidad de la documentación a que se refiere el artículo anterior y su validez formal.

3. Si se comprobasen deficiencias de cualquier índole, se seguirán los trámites oportunos de conformidad con lo establecido en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, o norma que la sustituya.

4. La inexactitud o falsedad de los datos declarados así como la no disponibilidad de la documentación preceptiva, cuando tengan carácter esencial, o no comenzar a ejercer la actividad en el plazo de dos meses desde la comunicación efectuada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, civiles o administrativas a que pudieran dar lugar, determinarán la imposibilidad de continuar con el ejercicio de la actividad desde el momento en que se tenga constancia de tales hechos y podrán

portar, amb l'audiència prèvia a l'interessat, la baixa i cancel·lació de la inscripció de l'establiment en el Registre.

5. La cancel·lació de la inscripció i baixa de l'establiment en el Registre, així com qualsevol altra resolució que puga dictar-se i que fora determinant de la finalització del procediment, serà adoptada per l'òrgan competent que, en cada cas, determinen les normes d'atribució de funcions de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme.

Article 6. Actuacions posteriors a la comunicació de l'activitat

1. Comunicada l'activitat, l'agència haurà de realitzar les actuacions que s'indiquen en els terminis següents:

a) Abans d'iniciar la seua activitat, donar compliment al que estableixen les disposicions vigents en matèria de fulls de reclamacions.

b) En el termini d'un mes, disposar de l'alta de declaració censal.

c) En el termini de dos anys, disposar de la documentació acreditativa de la concessió per l'Oficina Espanyola de Patents i Marques, Oficina d'Harmonització del Mercat Interior o Organització Mundial de la Propietat Intel·lectual, del nom comercial de l'agència.

2. Si en el termini indicat en l'apartat c) anterior no haguera recaigut cap resolució, s'haurà de disposar del certificat expedit per alguna d'eixes oficines, acreditatiu de la situació dels expedients. Este certificat prorrogarà per períodes anuals el termini assenyalat en l'esmentat apartat.

3. Si el nom comercial de l'agència fora denegat per dita oficina, s'haurà de comunicar a l'administració turística, en el termini d'un mes, el canvi de denominació i disposar de la documentació exigida en relació amb la nova que es pretenga utilitzar i, novament, començaran a comptar els terminis assenyalats en este article.

Article 7. Modificació dels requisits

Qualsevol modificació de les dades, requisits o dels documents a què es referix l'article 4 del present reglament, haurà de ser comunicada en el termini de 15 dies a la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme després d'haver-se produït, amb l'aportació de la documentació oportuna.

Article 8. Marca comercial

En el cas que les agències vulguen utilitzar en l'exercici de les seues activitats una marca comercial diferent del seu nom, ho comunicaran prèviament a l'administració turística i ho sol·licitaran a l'Oficina Espanyola de Patents i Marques, Oficina d'Harmonització del Mercat Interior o Organització Mundial de la Propietat Intel·lectual i, quan s'utilitze esta, s'haurà de col·locar al costat del número d'inscripció i del nom de l'agència de viatges.

Concedida la marca, en el termini d'un mes es comunicarà esta concessió a l'administració turística.

Article 9. Obertura d'establiments

Quan una agència vulga obrir establiments diferents de la seua oficina principal ho comunicarà a la conselleria que tinga competències en matèria de turisme junt amb l'acreditació de la seua personalitat física o jurídica i la d'haver incrementat, si fa el cas, en la quantitat que corresponga la fiança prevista en l'article 14 del present reglament. Igualment, haurà de declarar responsablement sobre els termes a què es referix l'article 4.3.b) i c).

Article 10. Cancel·lació de la inscripció en el Registre

1. La cancel·lació de la inscripció en el Registre d'una agència de viatges implicarà el cessament de la seua activitat i la dels seus establiments i es realitzarà mitjançant una resolució motivada de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme, prèvia tramitació de l'expedient corresponent.

2. A més de les establides legalment són causes de cancel·lació la no reposició de la garantia en la quantia i termini previst en l'article 14 i la inactivitat comprovada de l'agència o d'un establiment durant sis mesos continuats sense causa justificada.

Article 12. Agències de viatges extracomunitàries

1. Les agències de viatges extracomunitàries, a més de ser-les de aplicació el que estableixen els articles anteriors, podran:

comportar, previa audiència al interesado, la baja y cancelación de la inscripción del establecimiento en el Registro.

5. La cancelación de la inscripción y baja del establecimiento en el Registro, así como cualquier otra resolución que pudiera dictarse y que fuera determinante de la finalización del procedimiento, se adoptará por el órgano competente que en cada caso determinen las normas de atribución de funciones de la Conselleria que ostente las competencias en materia de turismo.

Artículo 6. Actuaciones posteriores a la comunicación de la actividad

1. Comunicada la actividad, la agencia habrá de realizar las actuaciones que se indican en los plazos siguientes:

a) Antes de iniciar su actividad, dar cumplimiento a lo establecido en las disposiciones vigentes en materia de hojas de reclamaciones.

b) En el plazo de un mes, disponer del alta de declaración censal.

c) En el plazo de dos años, disponer de la documentación acreditativa de la concesión por la Oficina Española de Patentes y Marques, Oficina de Armonización del Mercado Interior u Organización Mundial de la Propiedad Intelectual, del nombre comercial de la agencia.

2. Si en el plazo indicado en el apartado c) anterior no hubiera recaído resolución, deberá disponer de certificación, expedida por tal oficina, acreditativa de la situación de los expedientes. Dicha certificación prorrogará por periodos anuales el plazo señalado en dicho apartado.

3. Si el nombre comercial de la agencia fuera denegado por dicha oficina, deberá comunicar a la Administración turística, en el plazo de un mes, el cambio de denominación y disponer de la documentación exigida en relación con la nueva que pretenda utilizar, empezando a contar nuevamente los plazos señalados en este artículo.

Artículo 7. Modificación de requisitos

Cualquier modificación de los datos, requisitos o de los documentos a que se refiere el artículo 4 del presente Reglamento, deberá ser comunicada en el plazo de 15 días a la Conselleria que ostente las competencias en materia de turismo tras haberse producido, disponiendo de la oportuna documentación.

Artículo 8. Marca comercial

En el caso de que las agencias deseen utilizar en el desarrollo de sus actividades una marca comercial diferente de su nombre, lo comunicarán previamente a la Administración turística y lo solicitarán a la Oficina Española de Patentes y Marcas, Oficina de Armonización del Mercado Interior u Organización Mundial de la Propiedad Intelectual y, cuando se utilice ésta, se colocará al lado del número de inscripción y nombre de la agencia de viajes.

Concedida la marca, en el plazo de un mes se comunicará tal concesión a la Administración turística.

Artículo 9. Apertura de establecimientos

Cuando una agencia desee abrir establecimientos distintos a su oficina principal lo comunicará a la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo, junto con la acreditación de su personalidad física o jurídica y la de haber incrementado, en su caso, en la cantidad que corresponda la fianza prevista en el artículo 14 del presente Reglamento. Asimismo, deberá declarar responsablemente sobre los extremos a que se refiere el artículo 4.3.b) y c).

Artículo 10. Cancelación de la inscripción en el Registro

1. La cancelación de la inscripción en el Registro de una agencia de viajes implicará el cese de su actividad y la de sus establecimientos y se realizará mediante resolución motivada de la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo, previa tramitación del correspondiente expediente.

2. Además de las legalmente establecidas son causas de cancelación la no reposición de la garantía en la cuantía y plazo previsto en el artículo 14 y la inactividad comprobada de la agencia o de un establecimiento durante seis meses continuados sin causa justificada.

Artículo 12. Agencias de viajes extracomunitarias

1. Las agencias de viajes extracomunitarias, además de serles de aplicación lo establecido en los artículos anteriores, podrán:

a) Encomanar la seua representació amb caràcter permanent, o simplement per a actes concrets, a una o més agències de viatges de la Unió Europea amb establiment obert a la Comunitat Valenciana. Quan la representació siga atorgada amb caràcter permanent, dita representació s'acreditarà immediatament davant de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme.

b) Establir delegacions d'acord amb el que disposa el següent apartat 2, amb l'exclusiu objecte d'atendre els seus clients de l'estranger.

2. Les delegacions d'agències de viatges extracomunitàries necessitaran de l'autorització de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme, amb la sol·licitud prèvia de l'agència interessada.

Les agències de viatges extracomunitàries que vulguen obrir una de les delegacions esmentades, a més de sotmetre's a la legislació que, si fa el cas, els afecte com a empresa, hauran de presentar la documentació següent:

a) Certificat acreditatiu de l'existència legal de l'agència de viatges, visada per la representació diplomàtica o consular espanyola en el país de l'agència peticionària.

b) Document que acredite la disponibilitat del local.

c) Resguard acreditatiu de la constitució d'una fiança de 120.200 euros en les condicions previstes en l'article 14.

d) Pòlissa d'assegurança de responsabilitat civil per import de 150.000 euros per a refermar la realització normal de la seua activitat.

Les delegacions a la Comunitat Valenciana d'agències de viatges extracomunitàries hauran de complir les normes, requisits i prescripcions del present reglament que els siguen d'aplicació.

Article 13. Agències de viatges inscrites per altres administracions

Quan les agències de viatges domiciliades en estats membres de la Unió Europea o en altres comunitats autònomes pretenguen obrir establiments a la Comunitat Valenciana per a l'exercici de la seua activitat, ho comunicaran davant de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme, junt amb l'acreditació de la seua personalitat física o jurídica i una declaració responsable sobre:

1. Estar inscrita com a agència de viatges en una Comunitat Autònoma o Estat membre de la Unió Europea.

2. Disposar de fiança suficient conforme a l'article 14 del present reglament.

3. Disposar de títol suficient com per a dedicar l'immoble a l'activitat d'agència de viatges.

Article 14. Fiança

1. Les agències de viatges estaran obligades a constituir i mantenir en vigència permanent una fiança per a respondre del compliment de les obligacions derivades de la prestació dels seus servicis davant dels seus contractants i, especialment, del reembossament dels fons depositats i el rescabament per les despeses de repatriació en els supòsits d'insolvència o fallida, d'acord amb el que disposa l'article 163 del Text Refós de la Llei General per a la Defensa dels Consumidors i Usuaris i Altres Lleis Complementàries, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 1/2007, de 16 de novembre.

2. La fiança es constituirà davant de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme mitjançant ingrés en l'òrgan competent de la Conselleria d'Economia, Hisenda i Ocupació, d'acord amb les normes establides per esta. Estes fiances cobriran les quanties següents:

a) Majoristes: 120.200 euros.

b) Detallistes: 60.100 euros.

c) Majoristes-detallistes: 180.300 euros.

Les agències de viatges comunicaran immediatament qualsevol modificació de la fiança a la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme.

3. Estes quanties cobriran l'obertura de sis establiments. Per cada nou establiment que ultrapasse la xifra anterior, s'haurà d'incrementar la fiança individual en la quantitat de 12.000 euros.

4. En cas d'executar-se la fiança, l'agència o associació afectada estarà obligada a reposar-la en el termini de quinze dies fins a cobrir novament la totalitat inicial de la fiança.

5. La fiança no podrà ser cancel·lada durant la tramitació d'un expedient de revocació, renúncia o baixa d'inscripció en el Registre,

a) Encomendar su representación con carácter permanente, o simplemente para actos concretos, a una o más agencias de viajes de la Unión Europea con establecimiento abierto en la Comunitat Valenciana. Cuando la representación sea otorgada con carácter permanente dicha representación se acreditará inmediatamente ante la Conselleria que ostente las competencias en materia de turismo.

b) Establecer delegaciones de acuerdo con lo dispuesto en el siguiente apartado 2, con el exclusivo objeto de atender a sus clientes del extranjero.

2. Las delegaciones de agencias de viajes extracomunitarias precisarán autorización de la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo, previa solicitud de la agencia interesada.

Las agencias de viajes extracomunitarias que deseen abrir una de las citadas delegaciones, además de someterse a la legislación que, en su caso, les afecte como empresa, deberán presentar la siguiente documentación:

a) Certificación acreditativa de la existencia legal de la agencia de viajes, visada por la representación diplomática o consular española en el país de la agencia peticionaria.

b) Documento que acredite la disponibilidad del local.

c) Resguardo acreditativo de la constitución de una fianza de 120.200 euros en las condiciones previstas en el artículo 14.

d) Póliza de seguro de responsabilidad civil por importe de 150.000 euros para afianzar el normal desarrollo de su actividad.

Las delegaciones en la Comunitat Valenciana de agencias de viajes extracomunitarias deberán cumplir las normas, requisitos y prescripciones del presente Reglamento que les sean de aplicación.

Artículo 13. Agencias de viajes inscritas por otras Administraciones

Quando agencias de viajes domiciliadas en Estados miembros de la Unión Europea o en otras Comunidades Autónomas pretendan abrir establecimientos en la Comunitat Valenciana para el ejercicio de su actividad, lo comunicarán ante la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo, junto con la acreditación de su personalidad física o jurídica y una declaración responsable acerca de:

1. Estar inscrita como agencia de viajes en una Comunidad Autónoma o Estado miembro de la Unión Europea.

2. Disponer de fianza suficiente conforme al artículo 14 del presente Reglamento.

3. Disponer de título bastante para dedicar el inmueble a la actividad de agencia de viajes.

Artículo 14. Fianza

1. Las agencias de viajes vendrán obligadas a constituir y mantener en permanente vigencia una fianza para responder del cumplimiento de las obligaciones derivadas de la prestación de sus servicios frente a los contratantes de los mismos y, especialmente, del reembolso de los fondos depositados y el resarcimiento por los gastos de repatriación en los supuestos de insolvencia o quiebra, conforme a lo dispuesto en el artículo 163 del Texto Refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y Otras Leyes Complementarias, aprobado por el Real Decreto Legislativo 1/2007, de 16 de noviembre.

2. La fianza se constituirá ante la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo mediante ingreso en el órgano competente de la Conselleria de Economía, Hacienda y Empleo, de acuerdo con las normas establecidas por la misma. Estas fianzas cubrirán las cuantías siguientes:

a) Mayoristas: 120.200 euros.

b) Minoristas: 60.100 euros.

c) Mayoristas-minoristas: 180.300 euros.

Las agencias de viajes comunicarán de inmediato cualquier modificación de la fianza a la Conselleria que ostente competencias en materia de turismo.

3. Estas cuantías cubrirán la apertura de seis establecimientos. Por cada nuevo establecimiento que sobrepase la cifra anterior, se habrá de incrementar la fianza individual en la cantidad de 12.000 euros.

4. Caso de ejecutarse la fianza, la agencia o asociación afectada vendrá obligada a reponerla en el plazo de quince días hasta cubrir nuevamente la totalidad inicial de la misma.

5. La fianza no podrá ser cancelada durante la tramitación de un expediente de revocación, renuncia o baja de inscripción en el Regis-

ni fins després de transcorregut un any des que la resolució de l'expedient corresponent siga ferma.

6. La fiança quedarà afectada el compliment de les obligacions que deriven de:

a) Resolució ferma en via judicial de responsabilitats econòmiques de les agències de viatges derivades de l'acció exercitada pel consumidor o usuari final.

b) Laude dictat per les comissions arbitral de agències de viatges de les juntes arbitral de consum, previ sotmetiment voluntari de les parts.

Article 19. Identificació de les agències de viatges

En tota la propaganda impresa, correspondència, documentació i publicitat realitzada per una agència de viatges, siga quin siga el medi empleat, s'indicarà el número d'inscripció, el nom i, si fa el cas, el de la marca comercial registrada, així com l'adreça, telèfon, fax, correu electrònic i pàgina d'internet, si fa el cas.

Article 22. Tipus de contractes

3. De viatges combinats, segons el que defineix i regula l'article 151.1 a) del Text Refós de la Llei General per a la Defensa dels Consumidors i Usuaris i Altres Lleis Complementàries, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 1/2007, de 16 de novembre.

CAPÍTOL VI EXERCICI D'ACTIVITATS SENSE COMUNICACIÓ /DECLARACIÓ RESPONSABLE

Article 28. Exercici de l'activitat sense efectuar comunicació/declaració responsable

L'oferta, realització o publicitat, per qualsevol mitjà de difusió, de viatges combinats, segons el que defineix i regula l'article 151.1.a) del Text Refós de la Llei General per a la Defensa dels Consumidors i Usuaris i Altres Lleis Complementàries, aprovat pel Reial Decret Legislatiu 1/2007, de 16 de novembre, sense haver comunicat l'activitat a l'administració turística en els termes del present decret, serà sancionada administrativament de conformitat amb la Llei 3/1998, de 21 de maig, de la Generalitat, de Turisme de la Comunitat Valenciana.

Article 29. Casos excepcionals

1. Les persones físiques o jurídiques, institucions, organismes i entitats de qualsevol orde, tant públiques com privades, que oferisquen al públic en general la realització de viatges combinats, hauran de fer-ho a través d'una agència de viatges legalment constituïda, a la qual hauran d'encarregar l'organització tècnica i la formalització de les reserves, i amb les quals necessàriament haurà de contractar el consumidor final.

2. Excepcionalment, determinats organismes públics podran organitzar i promocionar viatges combinats sense finalitat lucrativa, en funció d'acords o de la seua participació en organismes internacionals que així ho exigisquen.

Article 30. Infraccions i sancions

Les infraccions que es cometen contra el que estableix este decret i la resta de la normativa que s'aplique donaran lloc a la responsabilitat administrativa corresponent, la qual es farà efectiva de conformitat amb el que disposa la Llei 3/1998, de 21 de maig, de la Generalitat, de Turisme de la Comunitat Valenciana, i les disposicions de desplegament.

DISPOSICIÓ ADDICIONAL

Única. Inexactitud, falsedat o omisió de dades o documents de caràcter essencial.

A l'efecte del que estableix el present decret i amb l'objecte de fer complir el principi de tipicitat de l'article 129 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú, per a la correcta identificació de les conductes que constitueixen infracció administrativa i la preci-

tro, ni hasta después de transcurrido un año desde que la resolución del correspondiente expediente sea firme.

6. La fiança quedarà afectada al cumplimiento de las obligaciones que deriven de:

a) Resolución firme en vía judicial de responsabilidades económicas de las agencias de viajes derivadas de la acción ejercitada por el consumidor o usuario final.

b) Laudo dictado por las Comisiones Arbitrales de Agencias de Viajes de las Juntas Arbitrales de Consumo, previo sometimiento voluntario de las partes.

Artículo 19. Identificación de las agencias de viajes

En toda la propaganda impresa, correspondencia, documentación y publicidad realizada por una agencia de viajes, cualquiera que sea el medio empleado, se indicará el número de inscripción, el nombre y, en su caso, el de la marca comercial registrada, así como su dirección, teléfono, fax, correo electrónico y página de internet, en su caso.

Artículo 22. Tipos de contratos.

3. De viajes combinados, según lo definido y regulado en el artículo 151.1.a) del Texto Refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y Otras Leyes Complementarias, aprobado por el Real Decreto Legislativo 1/2007, de 16 de noviembre.

CAPÍTULO VI EJERCICIO DE ACTIVIDADES SIN COMUNICACIÓN/DECLARACIÓN RESPONSABLE

Artículo 28. Ejercicio de la actividad sin efectuar comunicación/declaración responsable

La oferta, realización o publicidad, por cualquier medio de difusión, de viajes combinados, según lo definido y regulado en el artículo 151.1 a) del Texto Refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y Otras Leyes Complementarias, aprobado por el Real Decreto Legislativo 1/2007 de 16 de noviembre sin haber comunicado la actividad a la Administración turística en los términos del presente Decreto, será sancionada administrativamente de conformidad con la Ley 3/1998, de 21 de mayo, de la Generalitat, de Turismo de la Comunitat Valenciana.

Artículo 29. Casos excepcionales

1. Las personas físicas o jurídicas, instituciones, organismos y entidades de cualquier orden, tanto públicas como privadas, que ofrecen al público en general la realización de viajes combinados, habrán de hacerlo a través de una agencia de viajes legalmente constituida, a quien deberán encargar la organización técnica y la formalización de reservas, y con quien necesariamente habrá de contratar el consumidor final.

2. Excepcionalmente, determinados organismos públicos podrán organizar y promocionar viajes combinados sin ánimo de lucro, en función de acuerdos o de su participación en organismos internacionales que así lo exijan.

Artículo 30. Infracciones y sanciones

Las infracciones que se cometan contra lo preceptuado en este Decreto y demás normativa que sea de aplicación darán lugar a la correspondiente responsabilidad administrativa, que se hará efectiva de conformidad con lo dispuesto en la Ley 3/1998, de 21 de mayo, de la Generalitat, de Turismo de la Comunitat Valenciana, y disposiciones de desarrollo.

DISPOSICIÓN ADICIONAL

Única. Inexactitud, falsedad u omisión de datos o documentos de carácter esencial

A efectos de lo establecido en el presente Decreto y con el objeto de dar cumplimiento al principio de tipicidad del artículo 129 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, para la correcta identificación de las conductas que constituyen infracción

sa determinació de les sancions que pogueren comportar, es considera inexactitud, falsedat o omissió de caràcter essencial en dades, manifestacions o documents aquella que:

1. Afecte l'acreditació de la personalitat física o jurídica de l'interessat.
2. Implique la manca de la fiança o la seua constitució per una quantia inferior a l'exigible en virtut d'este decret.
3. Afecte la declaració responsable i comprometen la classificació de les agències de viatges.

DISPOSICIÓ FINAL

Primera. Habilitació per al desplegament normatiu

La persona titular de la conselleria que tinga les competències en matèria de turisme queda facultada per a dictar totes les disposicions que requerisca el desplegament i execució del present decret, d'acord amb el que disposa l'article 37 de la Llei del Consell i, especialment, a modificar i actualitzar per orde, quan siga procedent, els models de comunicació i declaració responsable que hagen de presentar-se davant de l'administració turística.



administrativa y la precisa determinación de las sanciones que pudieran llevar aparejadas, se considera inexactitud, falsedad u omisión de carácter esencial en datos, manifestaciones o documentos aquella que:

1. Afecte a la acreditación de la personalidad física o jurídica del interesado.
2. Implique la carencia de la fianza o su constitución por cuantía inferior a la exigible en virtud de este Decreto.
3. Afecte a la declaración responsable y comprometan la clasificación de las agencias de viajes.

DISPOSICIÓN FINAL

Primera. Habilitación para el desarrollo normativo

Se faculta a la persona titular de la Conselleria que ostente las competencias en materia de turismo para dictar cuantas disposiciones requiera el desarrollo y ejecución del presente Decreto, en el ejercicio de lo dispuesto en el artículo 37 de la Ley del Consell y, especialmente, a modificar y actualizar por Orden, cuando resulte procedente, los modelos de comunicación y declaración responsable que deban presentarse ante la Administración turística.

 GENERALITAT VALENCIANA	 TURISME <small>GENERALITAT VALENCIANA CONSSELLERIA DE TURISME</small>	ANNEX II. COMUNICACIÓ/DECLARACIÓ RESPONSABLE REFERENT A L'ACTIVITAT D'AGÈNCIA DE VIATGES ANEXO II. COMUNICACIÓN/DECLARACIÓN RESPONSABLE REFERENTE A LA ACTIVIDAD DE AGENCIA DE VIAJES
COMUNICACIÓ DE / COMUNICACIÓN DE <input type="checkbox"/> Inici d'activitat / <i>Inicio de actividad</i> <input type="checkbox"/> Utilització de marca comercial / <i>Utilización de marca comercial</i> Modificació: <input type="checkbox"/> Classificació / <i>Clasificación</i> <input type="checkbox"/> Denominació / <i>Denominación</i> <input type="checkbox"/> Titular <input type="checkbox"/> Domicili / <i>Domicilio</i> Modificació: <input type="checkbox"/> Altres: <i>Otras:</i> _____ <input type="checkbox"/> Cessament d'activitat / <i>Cese de actividad</i>		
GRUP I CATEGORIA DE L'ESTABLIMENT / GRUPO Y CATEGORÍA DEL ESTABLECIMIENTO <input type="checkbox"/> Majorista / <i>Mayorista</i> <input type="checkbox"/> Minorista <input type="checkbox"/> Majorista - minorista / <i>Mayorista - minorista</i> <input type="checkbox"/> Oficina principal <input type="checkbox"/> Altres establiments / <i>Otros establecimientos</i>		
A DADES D'IDENTIFICACIÓ / DATOS DE IDENTIFICACIÓN		
DADES DEL TITULAR O REPRESENTANT / DATOS DEL TITULAR O REPRESENTANTE		
COGNOMS / APELLIDOS	NOM / NOMBRE	DNI
ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DIRECCIÓ (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)	CP	LOCALITAT / LOCALIDAD
PROVÍNCIA / PROVINCIA	TELÈFON / TELÉFONO	FAX
		CORREU ELECTRÒNIC / CORREO ELECTRÓNICO
PÀGINA WEB / PÁGINA WEB	INTERVÉ / INTERVIENE <input type="checkbox"/> En el seu nom / <i>En su nombre</i> <input type="checkbox"/> En representació de (empresa) / <i>En representación de (empresa)</i>	
DADES DE L'EMPRESA (SI ÉS EL CAS) / DATOS DE LA EMPRESA (EN SU CASO)		
NOM COMERCIAL I RAÓ SOCIAL / NOMBRE COMERCIAL Y RAZÓN SOCIAL		CIF
ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DIRECCIÓ (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)		CP
LOCALITAT / LOCALIDAD	PROVÍNCIA / PROVINCIA	TELÈFON / TELÉFONO
		FAX
CORREU ELECTRÒNIC / CORREO ELECTRÓNICO	PÀGINA WEB / PÁGINA WEB	
A EMPLENAR NOMÉS EN CAS DE CANVI DE TITULARITAT (dades de l'anterior titular) / A RELLENAR SOLO EN CASO DE CAMBIO DE TITULARIDAD (datos del anterior titular)		
COGNOMS I NOM O RAÓ SOCIAL / APELLIDOS Y NOMBRE O RAZÓN SOCIAL		NIF / CIF
B DADES DE L'ESTABLIMENT / DATOS DEL ESTABLECIMIENTO		
NOM COMERCIAL / NOMBRE COMERCIAL	ADREÇA (CARRER/PLAÇA, NÚMERO I PORTA) / DIRECCIÓ (CALLE/PLAZA, NÚMERO Y PUERTA)	CP
LOCALITAT / LOCALIDAD	PROVÍNCIA / PROVINCIA	TELÈFON / TELÉFONO
		FAX
CORREU ELECTRÒNIC / CORREO ELECTRÓNICO	PÀGINA WEB / PÁGINA WEB	
PERSONA RESPONSABLE AL CAPDAVANT DE L'ESTABLIMENT / PERSONA RESPONSABLE AL FRENTE DEL ESTABLECIMIENTO		DNI
TANCAMENTS TEMPORALS (INDIQUEU-NE PERÍODE) / CIERRES TEMPORALES (INDIQUE PERIODO)		
C DOCUMENTACIÓ APORTADA / DOCUMENTACIÓN APORTADA		REGISTRE D'ENTRADA / REGISTRO DE ENTRADA
Acreditació de la personalitat física o jurídica de l'interessat per a inici d'activitat o canvi titularitat. Si es tracta d'una persona jurídica, comunitat de béns, etc, còpia de l'escriptura inscrita en el Registre Mercantil i CIF o document probatori de la constitució d'esta, com també els poders del representant si no es deduïxen clarament de l'escriptura. En cas d'estrangers no comunitaris haurà de presentar-se fotocòpia del N.I.E. o targeta d'estranger i fotocòpia del permís de treball per compte propi en vigor. <input type="checkbox"/> Acreditación de la personalidad física o jurídica del interesado para inicio de actividad o cambio titularidad. Si se trata de una persona jurídica, comunidad de bienes, etc, copia de la escritura inscrita en el Registro Mercantil y CIF o documento probatorio de la constitución de la misma., así como los poderes del representante si no se deducen claramente de la escritura. En caso de extranjeros no comunitarios deberá presentarse fotocopia del N.I.E. o tarjeta de extranjero y fotocopia del permiso de trabajo por cuenta propia en vigor.		DATA ENTRADA EN ÒRGAN COMPETENT FECHA ENTRADA EN ÓRGANO COMPETENTE
<input type="checkbox"/> Acreditació de constitució, canvi o increment de fiança d'acord amb el que estableix el Decret 20/1997. <input type="checkbox"/> Acreditación de constitución, cambio o incremento de fianza de acuerdo con lo establecido en el Decreto 20/1997.		

(12) EXEMPLAR PER A L'ADMINISTRACIÓ / EJEMPLAR PARA LA ADMINISTRACIÓN

C-JAAP - IAC

 DIN - A4

 IA - 25109 - 01 - E



COMUNICACIÓ/DECLARACIÓ RESPONSABLE REFERENT A L'ACTIVITAT D'AGÈNCIA DE VIATGES
COMUNICACIÓN/DECLARACIÓN RESPONSABLE REFERENTE A LA ACTIVIDAD DE AGENCIA DE VIAJES

D DECLARACIÓ RESPONSABLE / DECLARACIÓN RESPONSABLE

D'acord amb el Decret 20/1997 d'11 de febrer del Consell, pel qual s'aprova el reglament d'agències de viatges de la Comunitat Valenciana, DECLARA:

De acuerdo con el Decreto 20/1997 de 11 de febrero del Consell, por el que se aprueba el reglamento de agencias de viajes de la Comunitat Valenciana, DECLARA:

1. Oficina principal o establecimiento con oficina principal a la Comunitat Valenciana:

Oficina principal o establecimiento con oficina principal en la Comunitat Valenciana:

a) Emplenar en cas de comunicació d'inici d'activitat o de canvi de titularitat:

Cumplimentar en caso de comunicación de inicio de actividad o de cambio de titularidad:

Que ostenta el títol que acredita la disponibilitat de l'immoble com també, si és el cas, les autoritzacions preceptives per a dedicar-ho a

- l'activitat d'agències de viatges.
Que ostenta el título que acredita la disponibilidad del inmueble así como, en su caso, las autorizaciones preceptivas para dedicarlo a la actividad de agencias de viajes.
- Que realitza l'activitat únicament per internet des del seu domicili sense atenció directa al públic.
Que realiza la actividad únicamente por internet desde su domicilio sin atención directa al público.
- Que té sol·licitat o concedit davant de l'Oficina Espanyola de Patentes i Marques, Oficina d'Harmonització del Mercat Interior o Organització Mundial de la Propietat Intel·lectual el nom comercial corresponent a la denominació que haja adoptat l'agència només en cas d'oficina principal.
Que tiene solicitado o concedido ante la Oficina Española de Patentes y Marcas, Oficina de Armonización del Mercado Interior u Organización Mundial de la Propiedad Intelectual el nombre comercial correspondiente a la denominación que haya adoptado la agencia solo en caso de oficina principal.
- Que en l'exterior de l'establiment figurarà la identificació de l'agència, nom, grup a què pertany i número d'inscripció.
Que en el exterior del establecimiento figurará la identificación de la agencia, nombre, grupo al que pertenece y número de inscripción.

b) Emplenar en cas d'altres modificacions:

Cumplimentar en caso de otras modificaciones:

- Que disposa de la documentació que la/les justifica.
Que dispone de la documentación que la/s justifica.

2. Establiment amb oficina principal fora de la Comunitat Valenciana:

Establecimiento con oficina principal fuera de la Comunitat Valenciana:

a) Emplenar en cas de comunicació d'inici d'activitat:

Cumplimentar en caso de comunicación de inicio de actividad:

- Que està inscrita com a agència de viatges en una comunitat autònoma o estat membre de la Unió Europea.
Que está inscrita como agencia de viajes en una comunidad autónoma o estado miembro de la Unión Europea.
- Que disposa de fiança suficient conforme a l'article 14 del Decret 20/1997.
Que dispone de fianza suficiente conforme al artículo 14 del Decreto 20/1997.
- Que disposa de títol suficient per a dedicar l'immoble a l'activitat d'agència de viatges.
Que dispone de título bastante para dedicar el inmueble a la actividad de agencia de viajes.

b) Emplenar en cas d'altres modificacions:

Cumplimentar en caso de otras modificaciones:

- Que disposa de documentació acreditativa que la/les justifica.
Que dispone de documentación acreditativa que la/s justifica.

3. Utilització de Marca Comercial:

Utilización de Marca Comercial:

- Que té sol·licitat o concedit davant de l'Oficina Espanyola de Patentes i Marques, Oficina d'Harmonització del Mercat Interior o Organització Mundial de la Propietat Intel·lectual, una marca comercial diferent del seu nom.
Que tiene solicitado o concedido ante la Oficina Española de Patentes y Marcas, Oficina de Armonización del Mercado Interior u Organización Mundial de la Propiedad Intelectual una marca comercial diferente de su nombre.
- Que quan utilitzi la marca es col·locarà al costat del número d'inscripció i nom de l'agència de viatges.
Que cuando utilice la marca se colocará al lado del número de inscripción y nombre de la agencia de viajes.

E INFORMACIÓ DE L'ADMINISTRACIÓ / INFORMACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN

1. L'administració efectuarà totes les comprovacions que resulten oportunes respecte d'allò que s'ha declarat per l'interessat en la present comunicació.
2. La inexactitud o falsedat de les dades declarades, la indisponibilitat de la documentació preceptiva o no començar a exercir l'activitat en el termini de dos mesos des de la comunicació efectuada, sense perjudi de les responsabilitats a què poguera donar lloc en l'àmbit disciplinari, podran comportar, amb audiència prèvia de l'interessat, la cancel·lació de la inscripció i baixa de l'establiment en el Registre.

3. En virtut de l'article 5 de la Llei Orgànica 15/1999, de 13 de desembre, de Protecció de Dades de Caràcter Personal, l'informem dels punts següents: omplir les dades d'este formulari és obligatori per a la seua inclusió en el "Fitxer d'Empreses i Establiments Turístics", creat per Orde de la Conselleria de Turisme de 31 de gener del 2005, i el titular d'estos es fa responsable de la seua veracitat. La finalitat del mencionat fitxer és l'exercici de les funcions i competències pròpies de l'Agència Valenciana del Turisme, com a entitat de dret públic adscrit a la Conselleria de Turisme, respecte de les empreses turístiques. L'interessat consentix expressament el tractament de les seues dades i la seua publicació en les guies d'empreses i establiments turístics de la Comunitat Valenciana, com també la seua cessió a les cambres oficials d'indústria, comerç i navegació.

Este fitxer es troba degudament inscrit en el Registre General de l'Agència Espanyola de Protecció de Dades. El responsable del fitxer és l'Agència Valenciana del Turisme, amb CIF Q-9655770-G i seu en l'avinguda d'Aragó, 30-8a, 46021 de València. L'interessat podrà exercir els seus drets d'accés, rectificació, cancel·lació i oposició, bé compareixent en la seu de l'Agència Valenciana del Turisme, bé sol·licitant-ho per escrit junt amb una fotocòpia del DNI.

1. La administración efectuará cuantas comprobaciones resulten oportunas respecto de lo declarado por el interesado en la presente comunicaci3n.
2. La inexactitud o falsedad de los datos declarados, la indisponibilidad de la documentaci3n preceptiva o no comenzar a ejercer la actividad en el plazo de dos meses desde la comunicaci3n efectuada, sin perjuicio de las responsabilidades a que pudiera dar lugar en el ámbito disciplinario, podrán comportar, previa audiencia del interesado, la cancelaci3n de la inscripci3n y baja del establecimiento en el Registro.

3. En virtud del artículo 5 de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, le informamos de los siguientes extremos: cumplimentar los datos de este formulario es obligatorio para su inclusi3n en el "Fichero de Empresas y Establecimientos Turísticos", creado por Orden de la Conselleria de Turismo de 31 de enero de 2005, y el titular de los mismos se hace responsable de su veracidad. La finalidad del mencionado fichero es el ejercicio de las funciones y competencias propias de la Agencia Valenciana del Turismo, como entidad de derecho público adscrito a la Conselleria de Turismo, respecto de las empresas turísticas. El interesado consiente expresamente el tratamiento de sus datos y su publicaci3n en las guías de empresas y establecimientos turísticos de la Comunitat Valenciana, así como su cesi3n a las cámaras oficiales de industria, comercio y navegaci3n.

Este fichero se encuentra debidamente inscrito en el Registro General de la Agencia Española de Protección de Datos. El responsable del fichero es la Agencia Valenciana del Turismo, con CIF Q-9655770-G y sede en la Avenida de Aragón, 30-8ª, 46021 de Valencia. El interesado podrá ejercer sus derechos de acceso, rectificaci3n, cancelaci3n y oposici3n, bien compareciendo en la sede de la Agencia Valenciana del Turismo, bien solicitándolo por escrito junto con una fotocopia del DNI.

, _____ d _____ del _____

Titular

Representant / Representante

Signatura: _____

(1/2) EXEMPLAR PER A L'ADMINISTRACIÓ / EJEMPLAR PARA LA ADMINISTRACI3N

C-JAAP - IAC
 DIN - A4

IA - 25109 - 02 - E